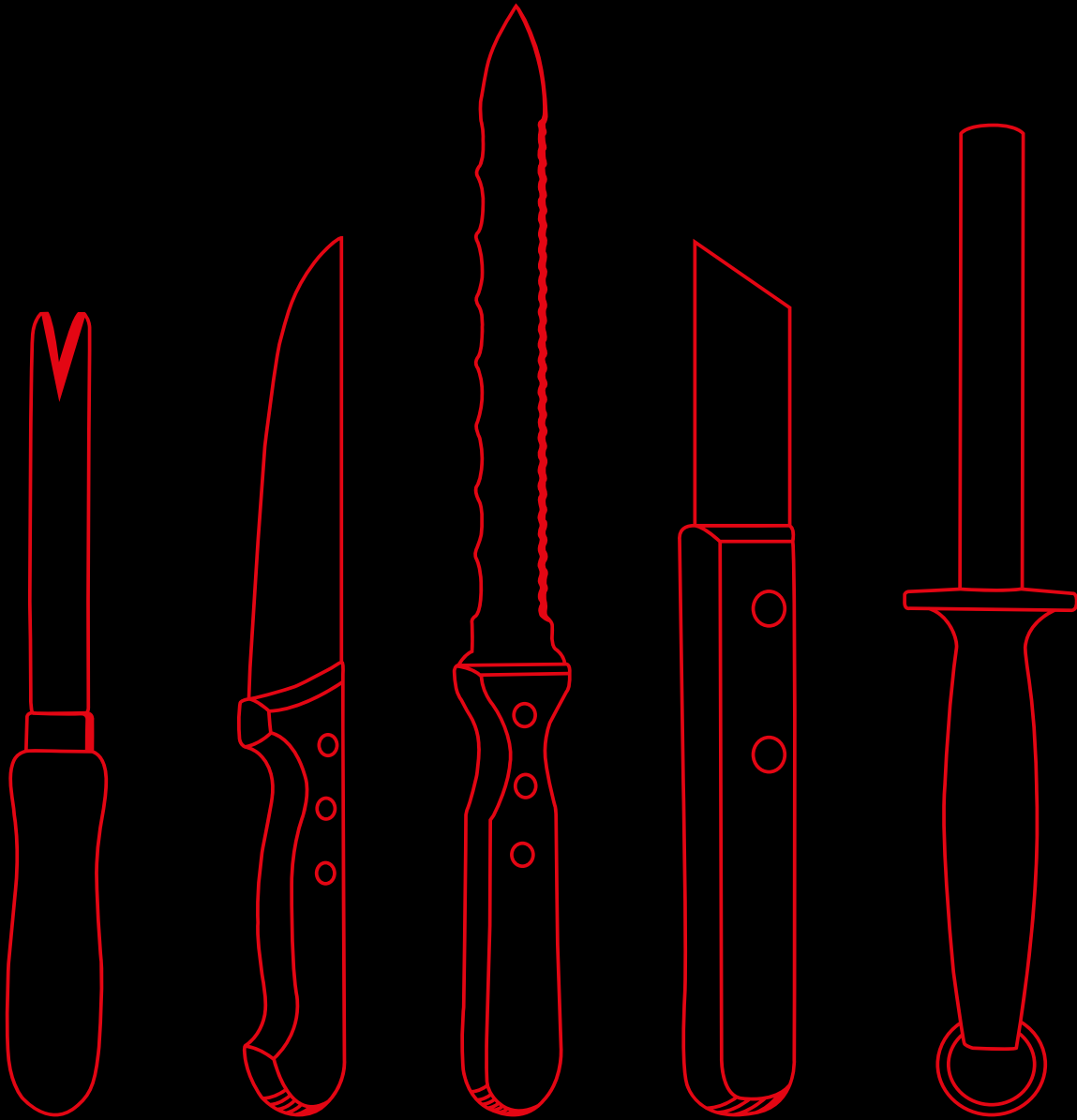


 **DICK**
Traditionsmarke der Profis



**SPEZIALWERKZEUGE FÜR GUMMI-, DÄMMSTOFF-,
PAPIER- UND LEDERBEARBEITUNG**

SPECIAL TOOLS FOR RUBBER, INSULATION MATERIALS, PAPER AND LEATHER

AUS TRADITION BESSER SEIT 1778

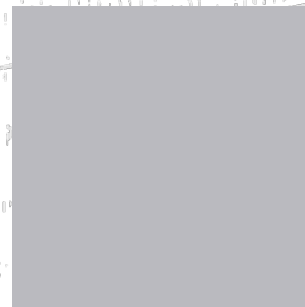
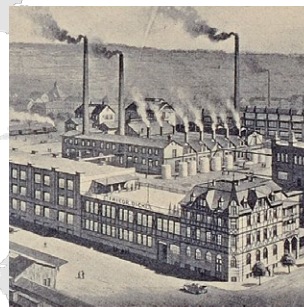
TRADITIONALLY BETTER SINCE 1778

D – AUS TRADITION BESSER SEIT 1778

1778 wurde Friedr. Dick in Esslingen a.N. gegründet und befindet sich auch nach über 240 Jahren noch in Familienbesitz. Von Beginn an wird höchster Wert auf Qualitätsprodukte und Kundenzufriedenheit gelegt. Traditionelle Handwerkskunst und langjährige Erfahrung werden mit modernsten Fertigungstechnologien kombiniert, um hochwertige Werkzeuge für alle Ansprüche in Industrie und Handwerk zu entwickeln.

GB – TRADITIONALLY BETTER SINCE 1778

Friedr. Dick was founded in Esslingen a.N., Germany in 1778 and is still a family-owned company after more than 240 years. From the very beginning the highest value has been placed on quality products and customer satisfaction. Traditional craftsmanship and many years of experience are combined with state-of-the-art production technologies to develop high-quality tools for all requirements in industry and crafts.



INHALT

TABLE OF CONTENTS

Industrie- / Gummimesser / Industrial / Rubber Knives	4
Dämmstoffmesser / Insulation Knives	5
Sonstige Messer / Other Knives	6 – 7
Schärfen, Schleifen & Raspeln / Sharpening, Grinding & Rasing	8 – 9
Sonstige Werkzeuge / Other Tools	10
Kreismesser / Circular Knives	11

D – Vorteile unserer Industrie- / Gummimesser: Unsere Messer werden aus hochlegiertem Carbonstahl hergestellt, daher verfügen sie über eine wesentlich höhere Schnitthaltigkeit / Standzeit als beispielsweise Messer aus rostfreiem Stahl.

GB – Advantages of our Industrial / Rubber knives: Our knives are produced from high alloyed steel and therefore have a substantial sharpness and longer edge retention than knives from stainless steel.

60006150

A = 150 mm . B = 29 mm



GUMMIMESSER NR. 6
RUBBER KNIFE NO. 6

Carbonstahl, gerader Rücken, Holzgriff
Carbon steel, straight back, wooden handle

60007150

A = 150 mm . B = 30 mm



GUMMIMESSER NR. 7
RUBBER KNIFE NO. 7

Carbonstahl, gewölbter Rücken, Holzgriff
Carbon steel, curved back, wooden handle

60348150
60348300

A = 150 mm . B = 34 mm
A = 300 mm . B = 52 mm



GUMMIMESSER NR. 348
RUBBER KNIFE NR. 348

Carbonstahl, gerader Rücken, Holzgriff
Carbon steel, straight back, wooden handle

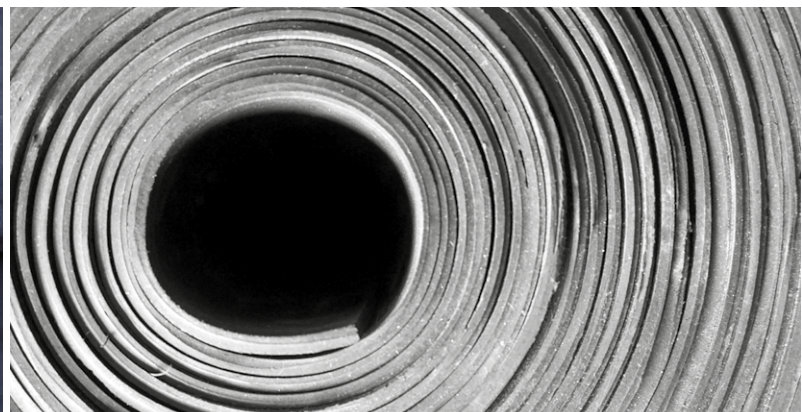
60388200
60388250

A = 200 mm . B = 30 mm
A = 250 mm . B = 34 mm



GUMMIMESSER NR. 388
RUBBER KNIFE NR. 388

Carbonstahl, geschweifte Klinge, Holzgriff
Carbon steel, cambered blade, wooden handle



D – Vorteile unserer Dämmstoffmesser: Polierte und extra lange Klinge aus hochwertigem, rostfreiem Werkzeugstahl für dicke Dämmstoffe oder mehrschichtige Lagen. Lange Schnitthaltigkeit. Ergonomische Griffe für ermüdungsfreies Arbeiten.

Verschiedene Schneidvarianten:

- Sägezahnung - für das Zersägen von unflexiblen Dämmstoffen
- Wellenschliff - für das Zerschneiden von kompakten Dämmstoffen
- Glattschliff - für exakte Schnitte an weicheren Dämmstoffen
(Bitte beachten Sie: Je nach Zusammensetzung des Dämmmaterials und der Art des Schneidvorgangs kann ggf. auch eine der anderen Schneidvarianten eingesetzt werden.)

GB – Advantages of our insulation knives: Polished and extra-long blades from high-quality, stainless tool steel for thick insulation materials or multiple layers. Long edge retention. Ergonomic handles/2-component handle for fatigue-free working.

Different cutting edges:

- Sawing teeth for sawing inflexible insulation materials
- Serrated edge for cutting more compact insulation materials
- Straight edge for exact cuts on softer insulation materials
(Please note: Depending on the composition of the insulation material and the type of cutting process, one of the other cutting options may also be recommended.)

60390280

A = 280 mm . B = 25 mm



DÄMMSTOFFMESSER
INSULATION KNIFE

Doppelschneidig, Säge- und Wellenschliff, Holzgriff
Double cutting, sawing and serrated edge, wooden handle

60390285

A = 280 mm . B = 25 mm



DÄMMSTOFFMESSER
INSULATION KNIFE

Doppelschneidig, Säge- und Wellenschliff, 2K-Griff
Double cutting, sawing and serrated edge, 2-component-handle

60390300

A = 300 mm . B = 38 mm



DÄMMSTOFFMESSER
INSULATION KNIFE

Glatte Klinge, gerader Rücken, Kunststoffgriff
Straight edge, straight back, plastic handle

60391300

A = 300 mm . B = 38 mm



DÄMMSTOFFMESSER
INSULATION KNIFE

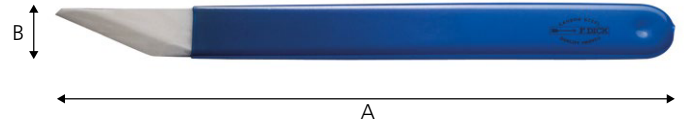
Wellenschliff, gerader Rücken, Kunststoffgriff
Serrated edge, straight back, plastic handle

D – Robuste Messer für scharfe und präzise Schnitte an verschiedensten Materialien

GB – Robust knives for sharp and precise cuts on various materials

63538500

A = 230 mm . B = 20 mm

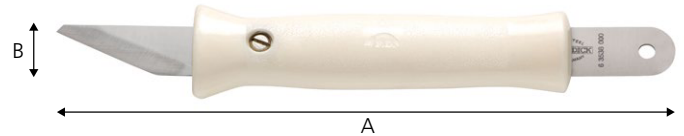


ZUSCHNEIDEMESSER
TRIMMING KNIFE

Extra scharf, Kunststoffüberzug
Extra sharp, PVC handle cover

63537000

A = 230 mm . B = 20 mm

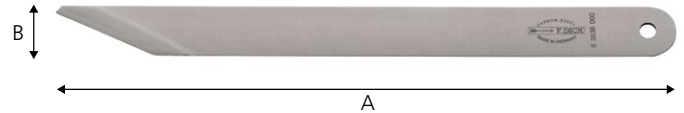


ZUSCHNEIDEMESSER
TRIMMING KNIFE

Extra scharf, verstellbarer Kunststoffgriff
Extra sharp, adjustable plastic handle

63538000

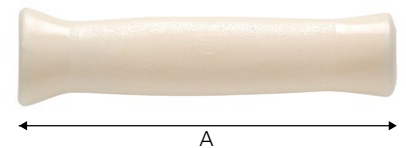
A = 230 mm . B = 20 mm



ERSATZMESSERKLINGE ZU 63537000
SPARE BLADE FOR 63537000

63539000

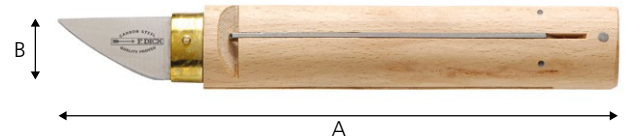
A = 140 mm



ERSATZGRIFF ZU 63537000
SPARE HANDLE FOR 63537000

63542000

A = 170 mm . B = 25 mm

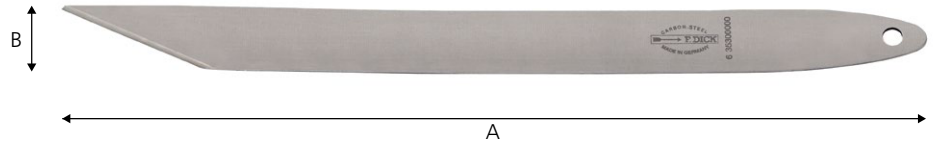


TRENNMESSER
SEPARATING KNIFE

Carbonstahl, gerader Rücken, Schneide gebogen, verstellbarer Holzgrif
Carbon steel, straight back, bent cutting edge, adjustable wooden handle

63500000

A = 270 mm . B = 22 mm

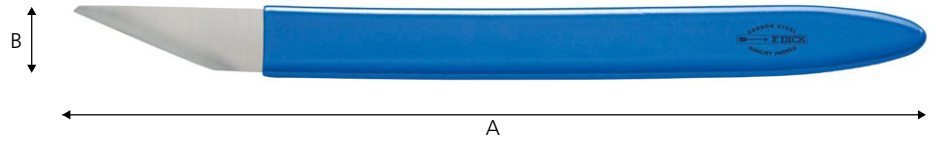


SCHUHMACHERMESSER
SHOEMAKING KNIFE

Leicht aufgebogen, hohl, rechtsschneidend
Slightly bent upward, hollow, right cutting edge

63500500

A = 270 mm . B = 22 mm



SCHUHMACHERMESSER
SHOEMAKING KNIFE

Leicht aufgebogen, hohl, rechtsschneidend, Kunststoffüberzug
Slightly bent upward, hollow, right cutting edge, PVC handle cover

60042000

A = 110 mm . B = 16 mm

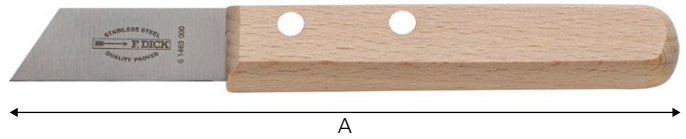


ENTGRATSCHIEBEMESSER NR. 42
DEBURRING KNIFE NO. 42

Gebogen, Holzgriff
Bent, wooden handle

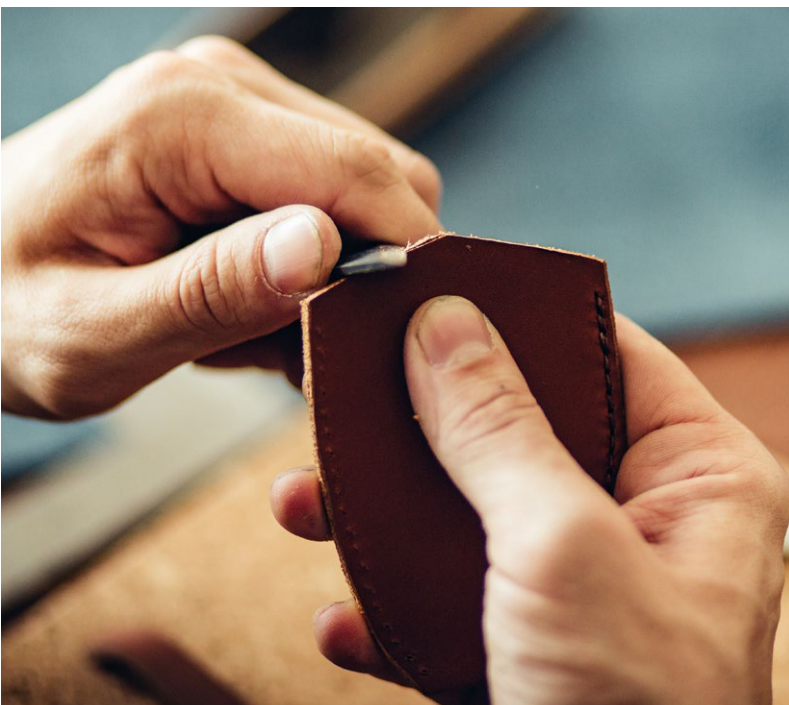
61463000

A = 175 mm



MONTAGE-/KABELMESSER
ASSEMBLY KNIFE

Rostfrei, Holzgriff
Stainless, wooden handle



62496000

A = 140 mm . B = 19 mm . C = 6 mm



DIAMANT-WETZSTAHL Oval, Körnung D64, Kunststoffgriff
DIAMOND COATED SHARPENING STEEL Oval, grain D64, plastic handle

6811200

A = 200 mm . B = 10 mm



WETZSTAHL Rund, konisch Kunststoffgriff
SHARPENING STEEL Round, conical, plastic handle

62495000

A = 200 mm . B = 3,5 mm



DIAMANT-SCHÄRFSTAB Rund, Körnung D64, Kunststoffgriff
DIAMOND COATED SHARPENING STICK Round, grain D64, plastic handle

62498000

A = 270 mm . B = 19 mm . C = 6 mm . D = 4 mm

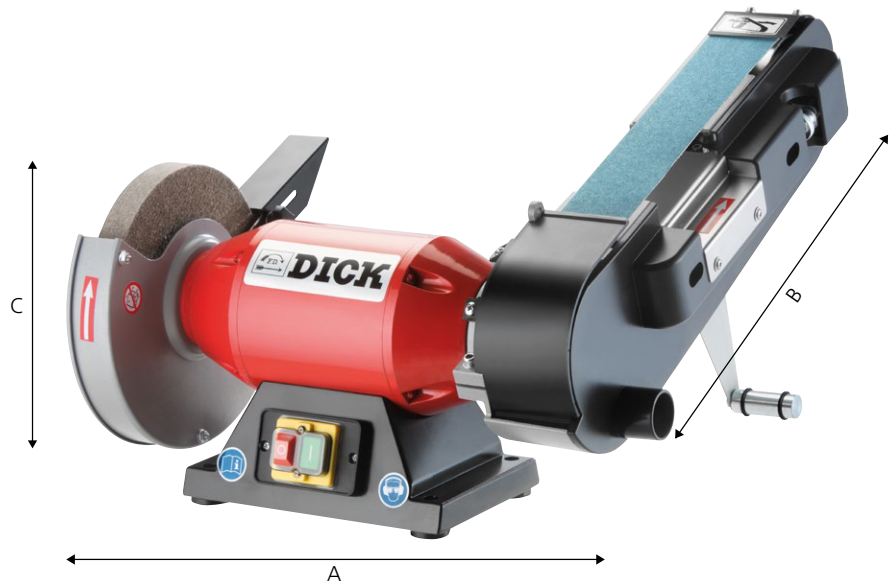


DIAMANT-KOMBI-SCHÄRFER Oval / rund, Körnung D54 / D36
DUAL DIAMOND SHARPENER Round, grain D64, plastic handle D54 / D36

68070000

A = 455 mm . B = 470 mm . C = 325 mm

1~240V/50Hz
0,5 kW
2.980 1/min
13,7 kg



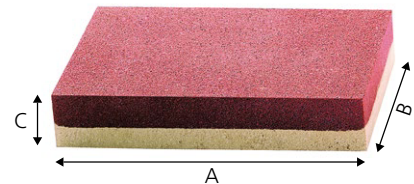
Zubehör . Accessories

/ Schleifband . Grinding belt	55 x 1.020 mm, K150	980794090
/ Schleifband . Grinding belt	20 x 1.020 mm, K120	980793655
/ Filzpolierscheibe . Felt polishing wheel		980793648
/ Polierpaste . Buffing compound		98160260

BANDSCHLEIFMASCHINE	Schleifen und Polieren aller Messertypen, inkl. 2 Schleifbänder (K150 55 x 1.020 mm und K120 20 x 1.020 mm), Filzpolierscheibe und Polierpaste
BELT GRINDER	Sharpening and polishing of all types of knives, incl. 2 grinding belts (K150 55 x 1.020 mm and K120 20 x 1.020 mm), felt polishing wheel and buffing compound

62785000

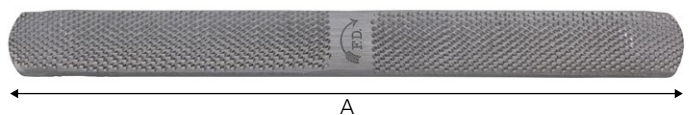
A = 100 mm . B = 50 mm . C = 20 mm



ABZIEHSTEIN	Feine und grobe Seite
LAPPING STONE	Fine and coarse side

15062200

A = 225 mm



SCHUHMACHER-RASPEL	Raspeltrieb Nr. 2, 2 Viertelseiten flach + 2 Viertelseiten gewölbt
SHOEMAKERS' RASP	Rasp cut No. 2, 2 quarters flat + 2 quarters curved

63692000

A = 210 mm



REVOLVERLOCHZANGE

Lochkraft 800 N, 6 Lochpfeifen 2 / 2,5 / 3 / 3,5 / 4 / 4,5 mm,
zum Lochen von Leder, Pappe, Gummi, Kunststoff, etc.

REVOLVING PUNCH PLIERS

Punches force 800 N, 6 punches 2 / 2.5 / 3 / 3.5 / 4 / 4.5 mm,
to punch holes in leather, cardboard, rubber, plastic, etc.

63695000

A = 240 mm



Zubehör . Accessories

/ Sicherheits-Lochpfeifen-Auswerfer
Safety ejector for punching dies

63695030

REVOLVERLOCHZANGE

Lochkraft 4.000 N, hebelübersetzt, 6 Lochpfeifen 2 / 2,5 / 3 / 3,5 / 4 / 4,5 mm,
zum Lochen von Leder, Pappe, Gummi, Kunststoff, Metallfolien etc.

REVOLVING PUNCH PLIERS

Punches force 4.000 N, lever action, 6 punches 2 / 2.5 / 3 / 3.5 / 4 / 4.5 mm,
to punch holes in leather, cardboard, rubber, plastic, metal foils etc.

63675000

A = 215 mm



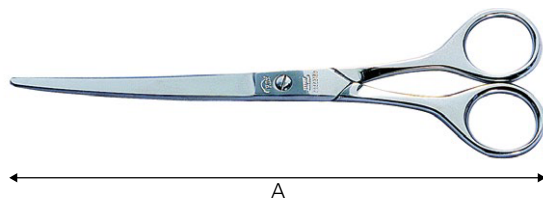
ZWICKZANGE

Geschmiedet, gebogenes Maul, Hammerkopf poliert, PVC-Überzug
Forged, bent mouth, polished hammer head, PVC covered handle

LASTING PLIERS

62553160

A = 165 mm



MEHRZWECK-SCHERE

Aufgebogene Schneiden

MULTI-PURPOSE SCISSORS

Curved cutting edges

D – Kreismesser zum Schneiden von Gummischläuchen mit Textileinlage und Hydraulik-Hochdruckschläuchen mit 1 und 2 Reihen Drahteinlage.

Bitte beachten Sie folgende Einsatzhinweise:

- Schlanke Schneide für dünne Schläuche, normale Schneide für dickere Schläuche.
- Einsatz nur auf Maschinen mit ausreichender Schutzvorrichtung!
- Kühlung bevorzugt mit Wasser oder Öl, ansonsten Druckluft.
- Schläuche beim Schneiden unbedingt beidseitig gut abbiegen.
- Seitenreibung vermeiden (ansonsten Schneidenüberhitzung und Beschädigung möglich)

Weitere Hand-, Maschinen- und Kreismesser sind auf Anfrage erhältlich!

GB – Circular knives for cutting of rubber hoses with textile ply and hydraulic high-pressure hoses with 1 and 2 rows of integrated wire.

Please consider the following instructions:

- Slim cutting edge for thin hoses, normal cutting edge for thicker hoses.
- Circular knives to be used only in machines with sufficient protective device.
- Cooling with water or oil if possible, otherwise with compressed air.
- It is absolutely necessary to bend off the hoses to both sides and to avoid lateral friction when cutting (otherwise this may result in overheating of cutting edge and damage).

Further hand knives, machine knives and circular knives are available upon request. Please contact us!



KREISMESSER NR. 1408 HSS, glatte Schneide, beidseitige Fase
CIRCULAR KNIFE NO. 1408 HSS, smooth cutting edge, double-sided bevel

Durchm. x Dicke x Bohrung / diameter x thickness x bore	Fase / bevel width	
200 x 2,5 x 32 mm	12 mm	50820012W
200 x 2,5 x 32 mm	20 mm	50820020W
250 x 3,0 x 32 mm	12 mm	50825012W
250 x 3,0 x 32 mm	20 mm	50825020W
275 x 3,0 x 30 mm	12 mm	50827512W
315 x 3,0 x 40 mm	15 mm	50831515W

 **DICK**
Traditionsmarke der Profis

